



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada

Place Bonaventure, portail Sud-Oue

800, rue de La Gauchetière Ouest

7<sup>e</sup> étage, suite 7300

Montréal

Québec

H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Place Bonaventure, portail Sud-Oue

800, rue de La Gauchetière Ouest

7<sup>e</sup> étage, suite 7300

Montréal

Québec

H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Gym - NCSM Champlain	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0138-18A044/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0138-18A044	<b>Date</b> 2019-03-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTA-225-15228	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTA-8-41322 (225)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-03-13</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Dubé, Stéphane	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mta225
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 603-9967 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (514) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
W0138-18A044/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
W0138-18A044

N° de la modif - Amd. No.  
001  
File No. - N° du dossier  
MTA-8-41322

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTA225  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

## MODIFICATION 001

**Cette modification a pour but de publier des questions et les réponses relatives à cette demande.**

Les voici :

Q1. Concernant cet appel d'offre, nous souhaiterions savoir s'il est possible d'offrir les stations "Pec Rear Delt / Fly" (C) et la station "horizontal bicep curl" (D) en station indépendante (non fixée à la multi station. Nous pourrions positionner celle-ci de manière à ce que le plan soumis soit respecté lors de l'installation. À noter que ces appareils peuvent être ancrés au sol.

R1. Non, il ne sera pas possible d'offrir autre chose que l'énoncé des besoins

Q2. Aussi, à noter que comme Atlantis est le seul fabricant à offrir ce type de structure multi fonction, il est impossible pour une autre compagnie d'arriver à soumettre exactement cette station.

R2. L'image dans le document est a titre indicatif seulement. Il se veut un exemple de se que nous demandons.

---++---++---++---++---++---++---++---++---++---

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.